

# EL NORTE

FRANQUEO  
CONCERTADO

Anuncios según tarifa

PERIÓDICO CATÓLICO MONARQUICO - REGIONALISTA

ORGANO DE LA JUNTA REGIONAL TRADICIONALISTA

AÑO XII

GERONA, JUEVES 13 DE OCTUBRE DE 1921

N.º 439

## Sabat, Costa y Comp.

S. en C.

GERONA

PROGRESO, 9

Valores :: Cupones :: Banca :: Cambio :: Giros

COMPRA-VENTA al contado y a plazos de toda clase de fondos públicos y valores industriales.

COBRO Y DESCUENTO de cupones de valores españoles y extranjeros. En cupones pagaderos en Libras, Francos, Liras, Marcos, Coronas, Pesos Argentinos, Uruguayos, Yens, etc., procedentes de saldos de Bancos extranjeros, ofrecemos cambios ventajosos. En cupones pagaderos en pesetas hacemos el mismo descuento que las casas bancarias de Barcelona.

CORRESPONSALES DIRECTOS en Londres, París, Berlín, Roma, Bruselas, Viena y capitales importantes.

CUENTAS CORRIENTES en pesetas con los intereses siguientes: por 100 a la vista, 4 por 100 a 8 días plazo, 5 por 100 anual y 6 por 100 a dos años.

CUENTAS CORRIENTES en monedas extranjeras con interés mínimo y garantías en participaciones proporcionales sobre Cédulas hipotecarias y valores del Estado o industriales de los respectivos países.

COMPRA-VENTA de toda clase de monedas y Billetes de Banco extranjeros.

NEGOCIACION Y DESCUENTO de letras y cesión de cheques sobre plazas de España y extranjero.

Queda abierto el pago de los cupones siguientes: Municipios Gerona y Barcelona 4 y medio por 100; Mancomunidad. Di. utación, Caixa Crédito, Bonos Reforma, Energía Eléctrica 6 por 100; Riegos Levante 6 por 100; Fuerzas Motrices 6 y 7 por 100 y demás de vencimiento 30 de Septiembre; Interior, Exterior 4 por 100; Puerto Melilla 6 por 100; Marruecos 5 por 100; Puerto Barcelona 4 y medio por 100; Nortes 3 por 100; Alicante 5 por 100, Series A. y F., 4 y medio por 100, E. y E. 4 por 100; Hispano Americana 6 por 100; Transatlántica 4, 5 y 6 por 100; C. Catalanes 6 por 100 y demás de vencimiento 1.º de Octubre próximo.

AVISO A LOS TENEDORES DE CORONAS. Deben presentar los Billetes Coronas Austro-Húngaras de emisión 2 Enero 1902, que llevan como distintivo un estampillaje encarnado horizontal y serán canjeados en el acto mediante módica comisión hasta 31 de Diciembre del corriente año.

### Cronica de la semana

Debe encabezar nuestra crónica el último hecho de la semana y que sin duda ocupa preferentemente la atención de todos los españoles sin distinción de clases y profesiones la toma del monte Gurugú por nuestro ejército en lucha tenaz con los moros; después de una serie brillantísima, inponderable, de acciones guerreras, que ponen en alto el nombre de los soldados españoles, se ha terminado, completado a satisfacción la primera etapa de nuestra acción en Marruecos con la toma de ese célebre monte tan traído y llevado, el Gu-

rugú: los impacientes por una acción rápida y decisiva han sido satisfechos con creces; los metódicos y amigos de llevarlo todo con suma mesura y comedimiento respirarán tranquilos al contemplar el triunfo que esperaban para año nuevo al verlo realizado antes del tiempo prescrito por sus cálculos y sin contratiempo.

¡Llor al ejército español!

El cronista señala esa fecha gloriosísima como acaecida en esos días en que los buenos, los católicos de verdad secundando, o mejor poniendo en práctica los consejos de sus Pastores acudían solícitos al templo para implorar la protec-

ción del Rey de los ejércitos para nuestras tropas y saludaban a la Reina de todas nuestras victorias innumerables con el rezo del Santo Rosario; gloria y honor a Jesús, Rey inmortal, y a su santísima Madre!

Realizada ya la primera parte del problema de Marruecos ¿qué va a pasar en la política interior? Cuando tratamos de resolver esa incógnita se ofrecen algunos síntomas de tempestad; se reconoce con bastante generalidad el acierto del actual gobierno en los difíciles asuntos que ha debido tratar en el corto tiempo que lleva de existencia, y es de desear que continúe hasta terminar felizmente el cometido que anunció al constituirse; pero hay impacientes por este lado, y el afán de gobernar, decimos de gobernar en el sentido de detentar el gobierno, es demasiado entre ciertos elementos, y a pesar de que la opinión pública está por el actual gobierno, esa opinión puede ser eclipsada por ciertos ambiciosos.

Los conservadores están sin cabeza, y parece que tampoco lo desean por ahora; según declaración de un prohombre conservador es una verdadera farsa el que 25 ex-ministros del partido pidieran la jefatura de Sánchez Guerra: los liberales de García Prieto callarán por ahora, porque calla el de Alhucemas, y los de Romanones, porque el Conde hará lo que haga el otro es decir, callar porque el otro calla: pero ¿como será posible esto al abrirse las Cortes el día 20? Si solo se permitiera hablar en términos concretos y comedidos de los asuntos que van a someterse a ellas, privilegio de emisión de billetes de Banco, reforma del Arancel, política a seguir en Marruecos, y asuntos importantes de actualidad, algo bueno podríamos esperar de la legislación, sea continuación, sea nueva, que vamos a presenciar.

Se insinúa un cambio de Cortes por si Maura tropieza con dificultades ante las actuales... pero eso es ir ya demasiado adelante.

M.

LEGIA CONEJO

### La Biblia de la Seu gironina

La Seu de Girona que ha conservat entre les grans turbulencies dels temps, tot un tresor de belleses artístiques, amb tot i les grans invasions a que ha estat sotmesa, ha pogut llegar-nos, encara que malejat, tot un arxíu de lletres antigues; i d'entre els molts peces de que consta un dia la seva biblioteca, guarda avui encara una hermosa Biblia, la joia més estimada sens dubte d'entre les seves antigualles.

Per a vulgaritzar el coneixement de tan preuada obra, a punt d'aquestes notes històriques extractades d'un estudi crític del malaguanyat Eric Claudi Girbal.

Com altres monuments dels temps vells, lleugerament, la rica Biblia es atribuïda a Carlemany, el qual se diu, ne feu donació a l'Església de Girona; mes en contra de tan aparatosa com falsa tradició, existeix en el mateix llibre determinades inscripcions que donen a l'obra un origen força més ben fonamentat.

Si bé es cert que alguns escriptors la refereixen al segle tretze, la generalitat dels crítics moderns, el cupcen d'un segle posterior. Aquesta discrepància no existeix en lo que afecta al autor, car tots convenen, salvo rares excepcions, que fou deguda al geni artístic de Bernardi de Módena, com se des pren de l'inscripció final del llibre, així escrita: «Magister Bernardinus de Motina me fecit» a més de que tan la letra com l'ornat del llibre escrit a dos columnes tancades per vives pintures d'una expressió i vives poc comú, tan en originalitat com en frescura, acusen un caràcter purament italià que respon fidedelment a la ma d'un artista modenés.

Per una nota inserta en el mateix final del manuscrit, sabem que el rei Carles V. de França, en l'any 1378 la comprà a S. Lluçia de Beauvez (Beauvais), per quant se diu en ella «Laus tibi sit Christe, quoniam liber explicuit iste R. Charles» les quals paraules venen a esser una acció de gracies per haverse donat fi al codex, i a continuació s'afegeix «Ceste Bible est a

# Bachillerato y carreras especiales

Sólida preparación .:. Clases particulares  
Dirigirse JUAN COMAS, Ciudadanos, 15, 4.º, 2.ª

## GRANTOCINERIA DE JORGE SERRA

Esmerado servicio

Precios económicos

Calle Barcelona, 11.--GERONA

nous Charles le V. de notre nom  
roy de France et l'achetames  
de Saint Luslan de Beauvez lan  
MCCCLXXVIII. Escrit de notre  
main Charles».

No obstant, després de tan clar  
document, consta en l'inventari  
del mateix Carles, que alguns anys  
enrera de l'epoca apuntada l'  
havia deixada el monarca, per son  
us, al bisbe de Beauvais, Joan Dor-  
mans, qui morí a principis del Se-  
tembre del any 1375.

El bisbe Dalmau de Mur gover-  
nant l'Iglesia de Zaragoza, cap a  
mitjans del sigle XV, va esser en-  
viat com embaiador xa la cort fran-  
cesa per Alfons V d'Aragó, i es-  
tant a París va poguer adquirir la  
hermosa Biblia del rei francès, la  
qual vinguda la seva mort llegá a  
la Catedral de Girona, quina Seu  
havia ocupat durant l'espai de  
quatre anys.

Quant fou adquirida tenia les  
cobertes de domás blau segons se  
despren del inventari de la Cate-  
dral del any 1470 publicat per el  
P. Fita en la seva obra «Los reys  
d'Aragó y la Seu de Girona:  
«Idem una biblia molt bella, co-  
berta de domás blau ab son stoix  
ab senyals de mur ab quatre tan-  
cadors deurats ab hesmalt a quascu  
ab senyals de flor de lis.»

Tals son les notes que tenim de  
l'historica Biblia de la Catedral de  
Girona, que amb tan esmero guar-  
da el seu cabildo desde l'Octubre  
del any 1456.

SCRUTADOR.

## MODAS

La casa Raimunda Creuhet in-  
forma a su distinguida clientela que  
dentro breves dias pondrá a la  
venta una inmensa colección de ri-  
cos medelos en sombreros y abri-  
gos para señora y señorita.

Novedades sorprendentes

GRAN CHIC

## Rimas

(IMITANDO A BECQUER)

Volverán las canoras avecillas  
en el jardín sus trinos a entonar  
y otra vez de sus árboles frondosos

los nidos colgarán:  
más aquellas que oímos placenteros  
en las heras tranquilas de solaz;  
aquellas que nuestra alma recreaban,  
ya nunca volverán.

Volverán las gentiles florecillas  
con su aroma el aire a perfumar  
y de nuevo sus cándidos capullos  
el cáliz abrirán:  
más, aquellas que el parque embellecían  
y el alma fascinaban al mirar,  
aquellas que robaban nuestros ojos,  
ya nunca volverán.

Volverán las pintadas mariposas  
entre espumas y flores a volar,  
y otra vez con los céfiros amenos  
graciosas jugarán:  
mas, aquellas de fúlgidos colores  
que en el huerto venían a volar  
aquellas que acecharon nuestros pasos,  
ya nunca volverán.

Volverán de la aurora los destellos  
las cumbres del Piréne a iluminar  
y otra vez entre pórticos de hielo  
su luz reflejarán:  
mas, aquéllos que el pecho enardecían  
divinos, deslumbrantes a la par,  
aquéllos que el abismo nos mostraron,  
ya nunca volverán.

Volverán del amor las tiernas flechas  
en nuestra alma sin duda a penetrar  
y de nuevo mil bellas ilusiones  
cual flores nacerán:  
más, aquellas que llamas ardorosas  
en el pecho vertían al llegar,  
aquellas que dulzuras destilaban,  
ya nunca volverán.

Volverán los encantos y delicias  
nuestra vida tan breve a recrear  
y otra vez sus recuerdos tan sabrosos  
al alma acudirán:  
mas, aquéllos tan íntimos, tan suaves,  
que nunca más podremos olvidar;  
aquéllos de la infancia venturosa,  
ya nunca volverán.

MODESTO AMICH.

Gerona, Octubre 1921.

## Postales

BESCANÓ

Solemnidad extraordinaria re-  
vistieron los cultos celebrados el  
domingo pasado con motivo de la  
festividad que el Apostolado de la  
Oración dedicó al Sagrado Corazón  
de Jesús.

En la misa de comunión fueron  
muchos los fieles que acercáronse  
a recibir el Pan Eucarístico que  
distribuyóles después de conmove-  
dora plática preparatoria el cele-  
brante Dr. D. Federico Dalmau,  
secundado por el Rdo. Cura-párro-  
co, durante el cual el Coro de Hi-  
jas de María, acompañadas al ar-  
monium por su profesora Srta. Oli-  
ver, cantó selectos motetes.

A las diez celebráronse los divi-  
nos oficios con exposición de  
S. D. M. cantados por la Capilla  
de música de Bordils notablemente  
aumentada con profesores de la  
Capital.

Por la tarde a las 3 celebróse la  
función propia de la festividad pa-  
sando a ocupar la Cátedra el pro-  
pio orador Dr. Dalmau quíen con  
la elocuencia que le es peculiar,  
vino a demostrar cuan grande es  
el amor que el Corazón de Jesús  
profesa a los hombres.

Terminó su brillante peoración  
con una vibrante y patriótica súplica  
al Dñico Corazón, implorando  
su protección para el valiente ejér-  
cito español que en las ingratas  
tierras africanas lucha con una ab-  
negación y heroísmo sublimes, por  
la defensa de la Patria, permitien-  
do que pronto pueda regresar orla-  
do sus sienes con el brillante lau-  
rel de la victoria.

Organizóse seguidamente la  
procesión abriendo la marcha, a  
Cruz alzada, ganfalones y bande-  
ras parroquiales.

Figuraban en el cortejo los  
alumnos de las Escuelas Públicas  
con sus respectivas enseñas y pre-  
sididas por sus profesores: la Aso-  
ciación de las Hijas de María cuyo  
pendón principal llevaba la asocia-  
da Dolores Alsina acompañada de  
Teresa Perafita y Conchita Fran-  
quesa; la imagen de la Purísima  
llevada en andas precedida de un  
grupo angelical formado por las ni-  
ñas Rosita Xargay, Serafina Para-  
dell y Pepita Feliu; asociados y ce-

ladores del Apostolado; pabordes  
de las administraciones parroquia-  
les; pendón del Apostolado que es-  
tuvo confiado al acaudalado fabri-  
cante D. Juan Portabella, acompa-  
ñado del opulento hacendado don  
José Sambola y del Ex-Alcalde  
D. Jaime Perafita precedidos de  
numeroso séquito, Clero y Párrocos  
vecinos cerrando la brillante comi-  
tativa el Ayuntamiento en Corpora-  
ción.

De regreso al Templo tuvo lu-  
gar el emocionante acto del Beza-  
manos dándose por terminada la  
festividad religiosa de grata me-  
moria para la población.

C.

PALAFRUGELL

Diurne estigueren unes  
quantes hores en la nostra vila els  
Excelentíssims Srs. Governadors  
civil i militar de la Provincia, els  
quals visitaren l'hermós retaule  
major d'estil barroc del Temple  
parroquial i el Santuari i Far de  
S. Sebastiá.

—A l'hora anunciada amb un  
plé a vessar se celebrá en el «Ca-  
sal Poplar», diurne passat una  
Vetllada Catequística, desenrot-  
llant-se temes de caracter doctri-  
nal acomodats a la inteligéncia dels  
petits concurrents i amenitzats  
amb estampes i espléndides projec-  
cions.

Donaren caracter festiu a la  
Vetllada, cançons de sabor popu-  
lar infantil. Finalitzá amb un sor-  
teig de coloms als assistents al Ca-  
tecisme dominical.

C.

## Suscripción

Del Somatén de esta capital a favor  
de los mutilados y huérfanos de la  
campana de Africa.

(Continuación)

Suma anterior 1086'50 pesetas.

Sección décima

Don Eduardo Turón 5 pesetas;  
D. Adolfo Jaumeandreu 5; D. Juan  
Juanolá 2; D. Jacinto Mitjá 5;  
don José Eordas 5; D. Miguel  
Carbó 2; D. Sebastián Alsina 2; don  
José Cavaldá 5; D. Jesús Rue-  
da 2; D. José Nadal 1; D. Vicente  
Torrent 5; D. Pedro Rocas 5; don

## A. Clara Turón BANQUERO

Plaza Constitución 4 y Plaza Bell-lloch, 2

Gerona

Cupones.—Valores.—Cambios.—Cuentas corrientes a la vista y a  
plazo, en monedas nacionales y extranjeras.—Giros sobre todos los paí-  
ses.—Caja de Ahorros.—Descuentos.—Pignoraciones.—Depósitos y  
otras operaciones de Banca y Bolsa en general.

Teléfonos: Urbano, 28.  
Interurbano, 16.

Joaquín Simón de Pastors 5; don Narciso Palahi 5; D. Pedro Mr. Casadevall 20; D. Fernando Casadevall 20; José Claparols 5; D. Mariá Reja 10; D. Benito Rovira 3; don Benito Rovira 2; D. Joaquín Rovira 1; D. Agustín Ginesta 3; don Vicente Valentí 1; D. Narciso Valentí 1; D. Francisco Iglesias 2; José Iglesias 2; D. Juan Ros 1; D. Juan Torralbes 1; D. Juan Andreu 2'50; D. Narciso Andreu 2'50; D. Juan Costa (particular) 5; Juanito Turón (id.) 2; D.ª Dolores Durán (id.) 5; D.ª Teresa Turón Vda. de Mach (id.) 5; D.ª Margarita Algans (id.) 2; Srta. María Escribana (id.) 1; Srta. Tulieta Turón (id.) 1; Srta. Asunción Turón (id.) 1. Suma y sígve. 1224'50.

## Junta Constitucional de l'immortal Girona

### ANUNCI

Resultant vacants per defunció respectius interessats, dues de quatre pensions vitalícies d'una pesseta diària a favor d'altres veïns o domiciliats a n'aquest Ciutat, que reuneixin les condicions de pobresa i edat de 80 anys, i a present que dintre el terme de 8 dies a comptar des d'el imminent següent a la publicació del present anunci en els diaris locals, admistraran en Secretaria municipal les peticions dels que's creguin amb dret a sollicitar-les acompanyant la petició amb els certificats de naixement i de pobresa; amb referència de que en falta de persones de l'edat expresada s'afegirà la concessió a les que més s'aproximin.

Girona 10 d' Octubre de 1921.  
Alcalde President, Francisco...

## Noticias

### Religiosas y Eclesiásticas

**SANTOS DE HOY.** — Santos Gerardo, rey de Inglaterra y cf.; Gerardo, Enero y Marcial, mrs. Córdoba; Daniel, Samuel y Anselmo, mrs.; Gerardo y Venancio, obs. y Sta. Celedonia, vg.

**SANTOS DE MAÑANA.** — Santos Félix, p. y mr.; Carponio, Evangelista, Prisciliano, Saturnino y Lupo, mrs.; Fortunato, Bureardo, Venancio, ob. y mr.; y Sta. Forciana, vg. y mr.

**CUARENTA HORAS.** — En la iglesia del Mercadal siendo la exposición de 8 a 11 de la mañana y por la tarde, de 5 y cuarto a 7 y cuarto.

—El Papa recibió el día 7 al se-

ñor marqués de Villasinda, embajador de España en el Vaticano.

—Copiamos del Diario de Girona:

«Se nos dice que para ocupar la Sede episcopal de esta diócesis, será propuesto una ilustre dignidad capitular que unió su nombre y sus actividades al prestigio más saliente del episcopado catalán»

Según nuestros informes está desprovista de fundamento la anterior noticia. Lo que si se nos asegura que este sería el deseo de algunos que desde Barcelona desearían intervenir en el gobierno de nuestro obispado de acuerdo con otros de esta capital.

## DE ENSEÑANZA

El Director general de 1.ª enseñanza ha nombrado, en virtud de concurso de traslado, profesora numeraria de Pedagogía de Baleares a D.ª Ana Canalias, que ejercía dignamente esta cátedra en la Escuela Normal de Gerona.

El rector ha trasladado a la Inspección de 1.ª enseñanza de Gerona una denuncia contra un colegio no oficial que funciona en Bordils.

Al propio tiempo ha concedido autorización para abrir un colegio no oficial para niños, con clases de párvulos, dirigido por D. Felix del Río Moler.

Por el ministerio de Instrucción pública y Bellas Artes han sido aprobadas las Mutualidades o Cajas escolares de previsión establecidas en diferentes poblaciones de Cataluña y Baleares entre las cuales hay «La Previsora Vilabertense» de Vilabertrán y «La Perla del Monseny» de Arbucias.

## Locales y provinciales

La Sociedad Esperantista «Studenta Janeco» de esta ciudad tiene expuesta en la Plaza de Correos en casa L. Aguilar, una bonita bandera que (D. m.) será bendecida el próximo domingo en la Iglesia de S. Pedro de Galligans.

—Por haber hurtado unas gallinas ha sido puesto a disposición del Juzgado de instrucción de Gerona, el mendigo llamado Martín Ramón Domingo, de 45 años, natural de Narbonne (Francia).

—La Comisión provincial de la Cruz Roja de esta ciudad viene practicando un servicio continuo, habiéndose recibido hasta la fecha varias cartas de soldados hospitalizados en Granada, Cartagena y Málaga y cuyas Comisiones de la Cruz Roja de dichas capitales han remitido para Lérida, Puigcerdá, Figueras, Gerona y Palafrugell, a cuyo destino se han cursado actos seguidos.

—Promete ser un éxito el concierto que se celebrará el próximo

sábado día 15 en el Teatro Principal, 38 de la serie que organiza la casa Sobrequés, y que será ejecutado por el *Trio Barcelona* que componen los eminentes Perelló (violonista), Marés (violoncelista) y Vives (pianista).

Están ya pedidas casi todas las localidades, muestra del interés que dicho concierto ha despertado.

## SE VENDE BARATO Y A TODA PRUEBA

Camión ligero 1 tonelada Utilizable si se quiere para servicio viajeros

Alumbrado y arranque eléctricos.

Macizos ruedas traseras

Inmejorable estado

Razón Acequia, 1.—Oficinas

Agua Potables

—Por el ramo de Guerra y correspondiente a la Dirección y Fomento de la Cría Caballar en España, se ha abierto un concurso para la adquisición de fincas rústicas, de una superficie total 1.250 hectáreas (5.715'60 vesanas) por el precio máximo de un millón quinientas mil pesetas, para la instalación de los servicios de un Depósito de Recría y Doma de ganado caballar.

El pliego de condiciones y bases para audir al mencionado concurso se halla de manifiesto en la Secretaría del Ayuntamiento de esta capital, en donde podrán enterarse todos los propietarios a quienes pueda interesar.

—Está trabajando activamente el Comité organizador del noveno Congreso de la Federación Catalana de Esperantistas.

Hoy se han fijado los carteles anunciando dicho Congreso. Se han impreso centenares de programas, en catalán, esperanto y castellano, que se repartirán con profusión.

En el salón que en las Casas Consistoriales tiene a su disposición «Gerona Espero», se establecerá una brillante exposición de producciones literarias esperantistas, muy nutrida.

Tenemos noticia de que acudirán a Gerona multitud de esperantistas de todo Cataluña.

Todas las autoridades de Gerona han ofrecido con entusiasmo su protección al Congreso. Este constituirá un verdadero acontecimiento en nuestra ciudad.

**Fábrica de Gorras de Vda. de Carlos Falco.**—Grandes novedades en gorras y sombreros de todas clases como también en camisas, corbatas, etc., etc.

Sombreros para Sres. Sacerdotes. Ventas al principal. Rembla (al lado Parque bomberos) GERONA.

—En atento B. L. M. de nuestro amigo Sr. Navarro, Jefe de esta dependencia de la Caja de

Pensiones, se nos ha invitado a la inauguración oficial de la Sucursal que en Bañolas ha establecido, en edificio de su propiedad.

La referida inauguración se verificará, Dios mediante, en la mañana del próximo domingo día 16 del corriente.

—Ha sido destinado a la Jefatura de Obras Públicas de la provincia de Gerona, nuestro particular amigo, el ingeniero don José Casamor, por traslado a su propia instancia a otra jefatura, del que deseaba igual cargo don José de Ucelay.

## Por Ptas. 3 SEMANALES

puede V. adquirir la mejor máquina del mundo la **Bebina Central**

## GRITZNER

para coser y bordar rápidamente. Su precio limitado, son tan sólo

**Ptas. 345, a plazos**

completa, con cubierta y accesorios

y al contado **Ptas. 290**

En la calle de S. Francisco n.º 12 es donde encontrará V. el mejor servicio e instrucciones, gratuitos para coser y bordar.

## MODAS DOLORES MARRUGAT

Expléndida exposición de sombreros en el Hotel de los Italianos, los días 13 y 14. Elegantes modelos de invierno a precios muy reducidos. Se hacen reformas.

## Enseñanza de idiomas

ALEMÁN :: INGLÉS :: FRANCÉS

Por funcionario del Estado. De servicio en la Embajada de S. M. C. en Berlín durante la guerra. Ex-profesor de la Escuela de Comercio de Santander e Instituto General y Técnico de Pontevedra.

Todo género de preparaciones en los tres idiomas.

TRADUCCIONES

CORRESPONDENCIA

Ciudadanos, n.º 15, piso 4.º, pta. 2.ª de 3 a 5

CALEFACCIÓN ELÉCTRICA

Hornillos—Planchas—Estufas

## Therma

Adroher Hermanos—Abeuradors 5.

## PROFESORA DE PIANO

**María Cruañas**

amb títol de la Acadèmia Granados de Barcelona, s' ofereix per a donar lliçons de piano i solfeig, a domicili o en sa casa.

Plaça del Moli 9, 1.º —GIRONA

# Dentista - AUDOUARD e HIJO - Odontólogo

## Matrícula de Honor en Odontología en la Facultad de Medicina de Madrid.-Especialista en trabajos de Oro

SAN FRANCISCO 12. - 1.º

# Anis S. Gerónimo Montserrat

MEDALLA DE ORO Y DIPLOMA DE HONOR, PARIS 1900

ANIS SAN GERONIMO elaborado con alcoholes vinicos esmeradamente refinados y combinado con hierbas aromático-medicinales de la histórica montaña de Montserrat, constituye un licor que a la par de ser de un sabor exquisito es altamente higiénico, tónico y digestivo.

Certificado de análisis e infinitas personas de estómago sumamente delicado, y la favorable y creiente acogida del público, atestiguan la delicadeza y sana elaboración que se distinguen en esta inimitable marca, haciéndola una de las mayores del mundo. Tomar una o dos copitas a diario de este poderoso anis quiere decir circular con esmero la propia salud. Se toma con agua, o sifón puro, antes de comer como aperitivo, después como digestivo.

Pedidos al por mayor, se ruega hacerlos directamente a la Destileria S. Gerónimo, MONTSERRAT, o a sus agentes autorizados, para evita la adquisición de vulgares imitaciones, que nada tienen que ver con su afamada preparación, hija única de la flora especial, tan variada y abundante en esta pintoresca montaña

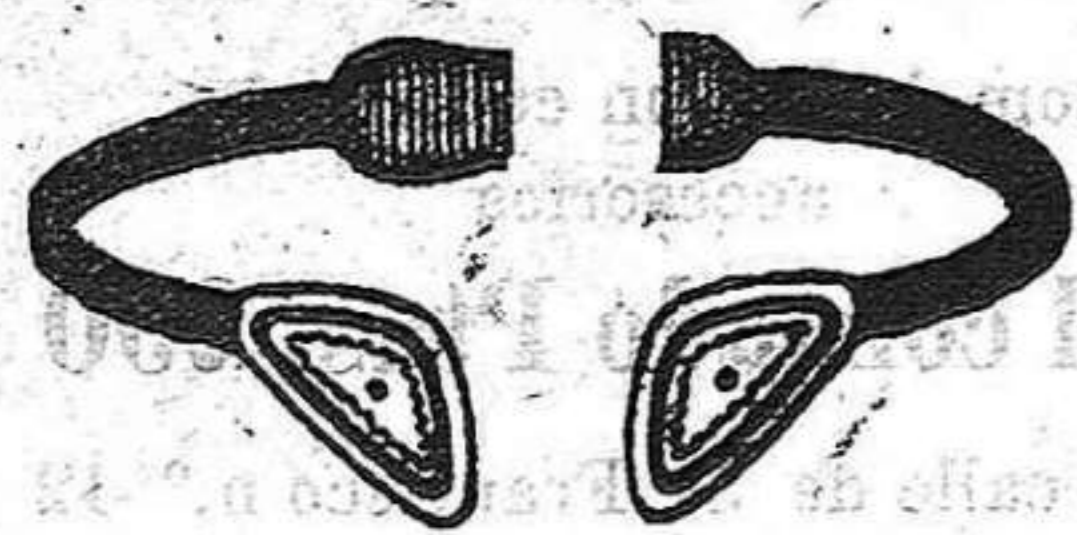


FABRICADA por la Sociedad de LAMPARAS

Cortes, 397

Barcelona.

Depósito en Gerona: Constitución, 13 bajos, Teléfono urbano 268.



### A. Mellado Toledano

CONSTRUCTOR DE TODA CLASE DE BRAGUEROS en especialidad del Braguero curativo de las hernias (trecaduradas).

Calle Sta. Eugenia, 24, 1.º - GERONA -

Despacho abierto todos los VIERNES Y SABADOS de 9 de la mañana a 3 de la tarde.

Ferias de San Narciso, todos los días,

La casa se encarga también de las reparaciones de los bragueros.

**EVITA TODO ROBO con fractura o sin ella el APARATO**

**STOPP**

Concesionario exclusivo para la venta en esta provincia. NARCISO PALAHÍ FORSA, 24-GERONA

**Taller de Piedra Artificial y Construcciones de Cemento Armado**

**José Albero Belda**

Mosáicos, Mesas, Lavabos, Waters, Tuberías, Trabajos rústicos para jardín, etcétera.

Plaza del Carril (Junto la Estación M. Z. A.) **GERONA**

**Banca y Bolsa**

Operaciones efectuadas en Barcelona el día 6 Octubre de 1921.

Información de la **BANCA BUSQUETS, Gerona**

OPERACIONES A PLAZO:		CAMBIOS EXTRANJERA	
Interior 4 %	»	Francos.	55'25
Exterior 4 %	»	Suizos.	134'50
Acciones Norte	»	Belgas.	54'3
« Alicante	»	Libras Esterlinas.	28'7
« Andaluces	»	Dollars	7'61
« Orenses	»	Liras.	30'70
« Banco Hisp. Colonial	»	Marcos.	6'40
« Crédito Mercantil	»	Coronas.	0'60
« Banco Hisp. Rio Plata	»		
« Cáceres, variables	»		

# Aparatos Pathe Nau

con bombilla eléctrica

CINEMATÓGRAFO para pequeñas explotaciones y casas particulares.

Concesionarios exclusivos: Vilaseca y Ledesma, S. A.

Madrid, Barcelona, Bilbao, San Sebastián, Oviedo, Coruña, Valencia, Sevilla, Lisboa.

**G. Alomar** Curación rápida de las infecciones de la uretra, crónicas como recientes, con 3 o 4 aplicaciones del aparato de su invención. De 2 a 4. Festivos, de 10 a 12 Unión, 20 BARCELONA

**No digais:** «NO NECESITO ASEGURARME»  
O «EL SEGURO DE VIDA ES DEMASIADO CARO»

Sin haber examinado las condiciones de **L'Unión** Compañía Anónima de Seguros sobre la Vida. Sub director: Font y Fargas, Progreso, 20, 1.º, 1.º

Vosotros los EMPLEADOS, que disfrutáis sueldos del Estado, os encerráis en una peligrosa pasividad sin pensar que la viudedad con que contáis y que produce en vosotros esa apatía, tal vez no sería suficiente si llegaséis a faltar hoy; Mirad por los vuestros y completad la viudedad con previsora iniciativa, asegurándoos la vida!